

Сертификат по член 35, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2018/848 относно биологичното производство и етикетирането на биологични продукти

Част I: задължителни елементи

I.1 Номер на документа BG-BIO-22.100-0004204.2026.001				I.2 Вид на оператора ☒ Оператор ☐ Група от оператори	
I.3 Оператор или група от оператори Наименование VESELIN BORISOV TSVETANOV / ВЕСЕЛИН БОРИСОВ ЦВЕТАНОВ Адрес 62 Knyaz Al. Dondukov-Korsakov Blvd., district Sofia, Bulgaria (бул. „Княз Ал. Дондуков-Корсаков“ № 62, Област София, България) 1001 София Държава България Код по ISO BG		I.4 Компетентен орган или контролен орган / надзорен орган орган Nutrained (BG-BIO-22) Адрес str. Slivnica, 6A, floor 6, office 12 , 4003, Plovdiv - Пловдив Държава България Код по ISO BG			
I.5 Дейност или дейности на оператора или групата от оператори • Производство					
I.6 Категория или категории продукти по член 35, параграф 7 от Регламент (ЕС) 2018/848 на Европейския парламент и на Съвета и производствени методи • (а) Непреработени растения и растителни продукти, включително семена и друг растителен репродуктивен материал Производствен метод: – Биологично производство с небιологично производство					
Настоящият документ е издаден в съответствие с Регламент (ЕС) 2018/848 с цел да се удостовери, че операторът или групата от оператори спазват посочения регламент.					
I.7 Дата, място Дата 02 януари 2026 00:04:09 +02 (Europe/Sofia) Място Plovdiv - Пловдив (BG)			I.8 Валидност Сертификатът е валиден 24/12/2025 до 24/12/2026 от Име и подпис Nutrained Digitally signed by: NUTRAMED LTD on 2026-01-01 22:04:09 UTC		

Сертификат по член 35, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2018/848 относно биологичното производство и етикетирането на биологични продукти

Част II: Специфични незапълнителни елементи

II.1 Указател на продуктите			
Име на продукта		Код по Комбинираната номенклатура (КН) съгласно Регламент (ЕИО) № 2658/87 на Съвета за продуктите, попадащи в обхвата на Регламент (ЕС) № 2018/848	
Сливи (Plums)	08094005 Сливи	Биологично	
II.2 Количество на продуктите			
Наименование на продукта	Код по Комбинираната номенклатура (КН) съгласно Регламент (ЕИО) № 2658/87 на Съвета за продуктите, попадащи в обхвата на Регламент (ЕС) № 2018/848	Количество по приблизителна оценка	
Сливи (Plums)	08094005 Сливи	Биологично	5600 kg
II.3 Информация за земята			
Наименование на продукта	Площ в хектари		
Plums (Сливи)	Биологично	1.83	
Wheat (Пшеница)	Небиологично	1.57	
II.4 Списък на помещенията или единиците, където операторът или групата от оператори осъществява дейността			
Адрес или геолокация	Дейност	Описание на дейността или дейностите по част I, точка 5	
с. Ново село, общ. Ново село, обл. Видин (v. Novo selo, municipality Novo Selo, district Vidin)	Производство	Непреработени растения и растителни продукти, включително семена и друг растителен репродуктивен материал (Unprocessed plants and plant products, including seeds and other plant reproductive material)	
II.5 Информация за дейността или дейностите, извършвани от оператора или групата от оператори, и дали дейността или дейностите се извършват за собствена сметка или като подизпълнител, извършващ дейността или дейностите за друг оператор, като подизпълнителят продължава да носи отговорност за извършваната дейност или дейности.			
Дейност	Описание на дейността или дейностите по част I, точка 5		
Производство	Unprocessed plants and plant products, including seeds and other plant reproductive material (Непреработени растения и растителни продукти, включително семена и друг растителен репродуктивен материал)		• Извършване на дейност/дейности за собствена сметка
II.6 Информация за дейността или дейностите, извършвани от подизпълнителя, който е трета страна, в съответствие с член 34, параграф 3 от Регламент (ЕС) 2018/848			
II.7 Списък на подизпълнителите, осъществяващи дейност или дейности за сметка на оператора или групата от оператори в съответствие с член 34, параграф 3 от Регламент (ЕС) 2018/848, за които дейности операторът или групата от оператори продължава да носи отговорност по отношение на биологичното производство и за които тази отговорност не е прехвърлена на подизпълнителя.			
II.8 Информация за акредитацията на надзорния орган в съответствие с член 40, параграф 3 от Регламент (ЕС) 2018/848			
Наименование на органа по акредитация	Изпълнителна Агенция „Българска Служба по Акредитация“ (Executive Agency "Bulgarian Accreditation Service")		
Хипервръзка към сертификата за акредитация	https://www.nab-bas.bg/registar.html		
II.9 Друга информация			
Last audit for the operator (Последна инспекция на оператора): 22.08.2025 Сертификат за акредитация, рег. № 16 ОСП /14.01.2025г., валиден до 14.01.2029г. Издаден от ИА БСА, съгласно изискванията на стандарт БДС EN ISO/IEC 17065:2012			

Certificate pursuant to Article 35(1) of Regulation (EU) 2018/848 on organic production and labelling of organic products

Part I: Mandatory elements	I.1 Document number BG-BIO-22.100-0004204.2026.001				I.2 Operator type ☒ Operator ☐ Group of operators	
	I.3 Operator or group of operators				I.4 Competent authority or Control authority / Control body	
	Name VESELIN BORISOV TSVETANOV / ВЕСЕЛИН БОРИСОВ ЦВЕТАНОВ Address 62 Knyaz Al. Dondukov-Korsakov Blvd., district Sofia, Bulgaria (бул. „Княз Ал. Дондуков-Корсаков" № 62, Област София, България) 1001 Sofia Country Bulgaria ISO Code BG				Authority Nutramed (BG-BIO-22) Address str. Slivnica, 6A, floor 6, office 12 , 4003, Plovdiv - Пловдив Country Bulgaria ISO Code BG	
	I.5 Activity or activities of the operator or group of operators					
	• Production I.6 Category or categories of products as referred to in Article 35 (7) of Regulation (EU) 2018/848 of the European Parliament and of the Council and production methods • (a) Unprocessed plants and plant products, including seeds and other plant reproductive material Production method: – Organic production with non-organic production					
This document has been issued in accordance with Regulation (EU) 2018/848 to certify that the operator or group of operators complies with that Regulation.						
I.7 Date, place				I.8 Validity		
Date 02 January 2026 00:04:09 +02 (Europe/Sofia) Place Plovdiv - Пловдив (BG)				Name and signature Nutramed Certificate valid from 24/12/2025 to 24/12/2026		

Certificate pursuant to Article 35(1) of Regulation (EU) 2018/848 on organic production and labelling of organic products

Part II: Specific optional elements	II.1 Directory of products			
	Name of the product		Combined nomenclature (CN) code as referred to in Council Regulation (EEC) No 2658/87 for products within the scope of Regulation (EU) 2018/848	
	СЛИВИ (Plums)	08094005 Plums	Organic	
	II.2 Quantity of products			
	Name of the product		Combined nomenclature (CN) code as referred to in Council Regulation (EEC) No 2658/87 for products within the scope of Regulation (EU) 2018/848	Estimated quantity
	СЛИВИ (Plums)	08094005 Plums	Organic	5600 kg
	II.3 Information on the land			
	Name of the product		Surface in hectares	
	Plums (СЛИВИ)	Organic	1.83	
	Wheat (Пшеница)	Non-organic	1.57	
II.4 List of premises or units where the activity is performed by the operator or group of operators				
Address or geolocation		Activity	Description of the activity or activities as referred to in point 5 of part I	
с. Ново село, общ. Ново село, обл. Видин (v. Novo selo, municipality Novo Selo, district Vidin)		Production	Непреработени растения и растителни продукти, включително семена и друг растителен репродуктивен материал (Unprocessed plants and plant products, including seeds and other plant reproductive material)	
II.5 Information on the activity or activities carried out by the operator or group of operators and whether the activity is, or the activities are performed for their own purpose or as a subcontractor carrying out the activity or activities for another operator, while the subcontractor remains responsible for the activity or activities performed				
Activity		Description of the activity or activities as referred to in point 5 of part I		
Production		Unprocessed plants and plant products, including seeds and other plant reproductive material (Непреработени растения и растителни продукти, включително семена и друг растителен репродуктивен материал) • Carrying out activity/activities for own purpose		
II.6 Information on the activity or activities carried out by the subcontracted third party in accordance with Article 34(3) of Regulation (EU) 2018/848				
II.7 List of subcontractors carrying out an activity or activities for the operator or group of operators in accordance with Article 34(3) of Regulation (EU) 2018/848, for which the operator or group of operators remains responsible as regards organic production and for which it has not transferred that responsibility to the subcontractor				
II.8 Information on the accreditation of the control body in accordance with Article 40(3) of Regulation (EU) 2018/848				
Name of the accreditation body		Изпълнителна Агенция „Българска Служба по Акредитация“ (Executive Agency "Bulgarian Accreditation Service")		
Hyperlink to the accreditation certificate		https://www.nab-bas.bg/registar.html		
II.9 Other information				
Last audit for the operator (Последна инспекция на оператора): 22.08.2025 Сертификат за акредитация, рег. № 16 ОСП /14.01.2025г., валиден до 14.01.2029г. Издаден от ИА БСА, съгласно изискванията на стандарт БДС EN ISO/IEC 17065:2012				